

# **Decreto federale concernente un credito aggiuntivo per la costruzione di una residenza per l'Ambasciatore di Svizzera a Tokyo**

del 13 dicembre 1984

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

vista la competenza della Confederazione a prendere le misure necessarie per l'adempimento dei compiti amministrativi;

visto il messaggio del Consiglio federale del 16 maggio 1984 <sup>1)</sup>,

*decreta:*

## **Art. 1**

È stanziato un credito aggiuntivo di 1 090 000 franchi per coprire l'aumento, dovuto all'evoluzione del mercato dei cambi, dei costi di costruzione di una residenza per l'Ambasciatore di Svizzera a Tokyo, costruzione autorizzata con decreto federale dell'8 dicembre 1980 <sup>2)</sup>.

## **Art. 2**

Il presente decreto, che non è di obbligatorietà generale, non sottostà al referendum.

Consiglio degli Stati, 27 settembre 1984 Consiglio nazionale, 13 dicembre 1984

Il presidente: Debétaz

Il presidente: Koller

Il segretario: Huber

Il segretario: Zwicker

<sup>1)</sup> FF 1984 II 614

<sup>2)</sup> FF 1980 III 1461

## **Decreto federale concernente un credito aggiuntivo per la costruzione di una residenza per l'Ambasciatore di Svizzera a Tokyo del 13 dicembre 1984**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1984
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	51
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	27.12.1984
Date	
Data	
Seite	1446-1446
Page	
Pagina	
Ref. No	10 114 661

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.